



# 使您的納稅申報 更輕鬆的步驟

Traditional Chinese | 繁體中文

## 第 1 步 — 瞭解自己是否需要遞交納稅申報表

大多數人都需要遞交。若不確定，請使用 ATO 網站上的 [Do I need to lodge a tax return](#) (英文) (我是否需要遞交納稅申報表) 來判斷。

## 第 2 步 — 建立一個 myGov 戶口。

myGov 連通一系列 Australian Government 線上服務。僱主、銀行和其他企業向 ATO 提供與自身有資金來往者的詳細資訊。透過將您的 myGov 戶口連結到 ATO，他們可在您的納稅申報表添加資料。這樣您能更快更輕鬆地遞交納稅申報表。

要將 myGov 連結到 ATO，您將需要確認自己的：

- 姓名
- tax file number (TFN)
- 出生日期

您可以觀看 ATO 的錄影 [How to create a myGov account and link to the ATO](#) (英文)，以獲取幫助。

## 第 3 步 — 填寫納稅申報表

若要填寫納稅申報表，您需要自己的以下資訊：

- 收入
- 政府福利金 (例如，透過 Centrelink 發放的福利)
- 納稅扣減
- Medicare 詳情。

### 收入

您的收入包括您從所有工作中賺到的錢，例如：

- 全職
- 半職

- 臨時工或零工
- 自雇，和
- 付現金的工作。

不管您是透過什麼方式賺到錢的，記得把這些收入算進您的納稅申報表裡。

## 稅務扣減

您可以就與工作相關的一些支出申領扣減，例如：

- 車輛和差旅費
- 服裝、洗衣和乾洗費
- 居家辦公費用
- 自學費用
- 工具和設備

您可以透過檢視 [ato.gov.au/deductions](https://ato.gov.au/deductions)（英文）更多瞭解自己可以申領的稅務扣減

您需要為自己所做的任意扣減保留紀錄（如收據）至少五年。ATO 可能會要求您隨時出示這些紀錄。

您可透過 [ato.gov.au/lodgeonline](https://ato.gov.au/lodgeonline)（英文）線上遞交納稅申報表。也可請註冊稅務代理人幫您遞交報稅表。

**重要貼士：**一些收費幫您填寫納稅申報表的人或會試圖欺騙您。註冊稅務代理人是唯一獲准就為您遞交報稅表收取服務費的人士。核實自己的稅務代理是否已在 [tpb.gov.au](https://tpb.gov.au)（英文）上註冊。

## 第 4 步 – 核查自己的資訊是否正確

您應該核查納稅申報表中的資訊是否正確。如有更新資訊，則請做出變更。

倘若您已核完自己的納稅申報表，您即可遞交。若您自己遞交納稅申報表，則應不遲於 10 月 31 日將其遞交給 ATO。

倘若由註冊稅務代理人代您遞交納稅申報表，您需要確認他們所列的資訊無誤。他們可視您的需要幫您做相關變更。

## 從何處獲取幫助

欲瞭解更多資訊，請造訪 ATO 網站：[ato.gov.au/otherlanguages](https://ato.gov.au/otherlanguages)。

您也可以請註冊稅務代理人幫忙。

## 資源（英語版）

- [What is income?](#)
- [Deductions you can claim](#)
- [Lodging your tax return](#)

**免責聲明：**本說明資訊僅為概括性總結，更新時間為2020年6月2日。

您可以根據自己的意願自由複製、更改、修改、傳播和分發本材料（但並不意味ATO或Commonwealth 認可您或您的任何服務或產品）。

- [Finding a registered tax agent](#)
- [Records you need to keep](#)

## 稅收術語釋義

- **納稅申報表**——您需要每年填寫一份，然後遞交給 ATO 的表格。您透過在該表上填寫資訊，告知 ATO 您賺了多少錢，已經交了多少稅。
- **扣減額**——有時您為了完成工作需要購買一些東西（比如工具或特殊服裝）。這些東西的成本可以用來抵扣您付的稅費。這叫做扣減額。
- **收入**——您從工作、投資或出售資產中賺取的錢。
- **稅務代理人** — 您付薪聘請以管理您的納稅和退休公積金事務的個人或企業。